

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

★
Izvršujemo vsakovrstne
iskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

★
Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXV.—LETO XXXV.

CLEVELAND, OHIO, MONDAY (PONEDELJEK), OCTOBER 6, 1952

STEVILKA (NUMBER) 197

Nov grob



ANGELA C. SZYMANSKI

Kakor smo že poročali, je v petek jutraj preminila v Glen-ville bolnišnici Angela C. Szymanski, rojena Stepič, stanujoča na 16321 Huntmere Ave. Starša je bila 39 let in je bila rojena v Clevelandu. Bolehala je nad dve leti. Soproj Henry je umrl nekaj nad leto dni.

Tukaj zapuščala sina Ronald, očeta James Stepič na E. 64 St., dve sestre, Mrs. Anna Orsic in Josephine, ter brate, James, Michael in Frank. Pogreb se vrši v torek ob 9.30 uri iz Grdinevega pokopališča, 1053 E. 62 St., v cerkev sv. Jeronima in nato v družinsko grobnico na pokopališču Calvary.

Na počitnice za \$70

LONDON, 5. oktobra—V napovedi, da se ozdravijo britanske državne finance, je Churchillova vlada odredila, da Anglež, ki hoče preživeti počitnice zunaj Velike Britanije, ne more vzeti seboj več kakor \$70.

Britanske oblasti pa so sedaj zasedle cele skupine britanskih letoviščarjev, ki so svoje počitnice preživeli bodisi v Franciji, bodisi v Italiji. Ti letoviščarji so se vrli v prvovrstnih hotelih in v torej nemogoče, da bi mogli shajati za \$70, kakor je sedaj zakonito določeno za britanske letoviščarje, ki hoče za-privržati denar zunaj izven Velike Britanije.

Ti letoviščarji so se naenkrat znašli v preiskavi, odkod denar, ki so ga trošili po Franciji in Italiji. Po prestopu počitnicah pa čaka sodna obravnava in verjetno zaporna kazen, tudi počitnice svoje vrste.

Poroča
V soboto, 27. septembra sta se poročila Miss Mildred Gotch, ki jo Mr. in Mrs. Mellie Gotch iz 504 E. 120 St., in Mr. Daniel Cesnik, sin poznane družine Mr. in Mrs. Frank Cesnik iz 5709 Prosser Ave. Poroča je bila v cerkvi sv. Vida, poročna slavnost pa zvečer v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Novoročencema čestitamo in žunaj želimo vse najboljše v zakonskem življenju!

Seja odbora za tržaški dom
V torek zvečer ob 8. se vrši seja Odbora za kulturni dom tržaških Slovencev v Slovenskem narodnem domu na Waterlo Rd. Prosi se vse, ki se zanimajo za akcijo, da gotovo pridejo na sejo.

Zaroka
Zaročila sta se Doris Debesis, ki jo Mr. in Mrs. Joseph Debesis iz 1905 Decker Ave., in Leonard Kure, sin poznane Mrs. Frances Ritz iz 25932 Highland Rd. Zarokence je 30. septembra odšel v službo Strica Sama, kjer je do-ber deljen zračni sili.

Slike v knjižnici
V prostorih Norwood javne knjižnice na 6405 Superior Ave. bodo v petek zvečer, 10. oktobra, zopet kazali zanimive slike. Pri-tekla bo ob 8. uri. Vstopnina je prosta za vse, toda otroci mora-jo priti v spremstvu odraslih.

EISENHOWER JE LE SUŽENJ STARE GARDE

WASHINGTON, 5. oktobra—Oba demokrata, predsednik Truman in predsedniški kandidat Stevenson, sta na zadnjih zborovanjih na njunih triumfalnih pohodih po Ameriki dokazala in predložila ameriškega volilcu, da se Eisenhower slepo pokorava temu, kar mu narekuje vodstvo republikanske stranke, ki je v rokah stare garde na čelu s Taftom, kateremu pomagajo republikanski senatorji tipa McCarthy in Jenner. Taft, ki je reakcionar do kosti; McCarthy, kateremu je dovoljeno vsako sredstvo, samo da blati nasprotnika, in Jenner, ki je izrazil ameriški izolacionist.

Predsednik Truman je Eisenhowerju predložil, da je bilo njegovo mišljenje upoštevano, ko je šlo bodisi za vprašanje Koreje, ali Nemčije, ali za druge vojaške odločitve.

Isti Eisenhower hoče danes prikazati ameriškega volilcu, da je to kar je on svoječasno s prepričanjem imenoval belo, danes črno. Eisenhower namreč pavšalno označuje naše zunanje politične odločitve Trumanove vlade, pod katero je služil, za zmešnjavo in za usodne zmote. "Kopčenje tega gnoja ima samo en namen in edini, ki pa je v tem, da bi volitve izpadle ugodno za republikance," je dejal Truman.

Truman je nadalje dokazal in opozoril Amerikance, da je tako početje Eisenhowerja škodljivo ameriškim interesom in zunanjem svetu. Značilno je za Eisenhowerja, da je predlagal, da se ameriške čete umaknejo iz Koreje, slaba ameriška oborožena sila v južni Koreji je bila neposredni povod, da so udarili iz severne Koreje v južno severno korejski komunisti in se je začela tragedija na Koreji.

Governor Stevenson je naglasil, da sedaj ni nobenega dvoma več, da je Eisenhower popolni jetnik vodstva republikanske stranke, predvsem pa Tafta; tistega Tafta, ki se je boril zoper severno Atlantsko zvezo, ki je izdelala Taft-Hartleyev zakon in ki se je boril s svojimi ostalimi republikanci v kongresu zoper

vsako demokratizacijo ameriškega življenja, in to predvsem v raznih odborih, ki so pretresali ameriška gospodarska vprašanja, kakor na primer cene, vprašanje stanovanj in kreditov.

Republikanci za Stevensona

Bivši župan v Whittier, Calif., Richardson, ki je bil izraziti republikanec in pomagal Nixonu pri zadnjih senatarskih volitvah, je javil Stevensonu, da je na njegovi strani. Enako se je za Stevensona odločil republikanec John Wiley, ki je leta 1950 vodil v Californiji volilno kampanjo za Nixona kot senatskega kandidata.

Pozdravi

Mr. in Mrs. Andy in Mary Bozich iz Monterey Ave., ki se nahajata na obisku domovine, pošljata pozdrave in pišeta: "Se-daj se nahajava v Reki in Opatiji. Kako je naša naša rodna domovina! Obiskala sva že veliko krajev; nam malo vreme nagaja—dežuje. Pošiljava pozdrave vsemu uradništvu, vsem našim znancom in prijateljem, prav posebno pa našim Zarjanom in Progresivnim."

Cankarjeva seja

Jutri zvečer ob osmih se vrši redna seja dramskega zbora Ivan Cankar v Cankarjevi sobi SND na St. Clair Ave. Prijazno se vabi vse člane, kakor tudi igralce, da so gotovo navzoči.

KONGRES RUSKIH KOMUNISTOV

MOSKVA, 5. oktobra—Danes se je začel v Kremlinu kongres komunistične stranke Sovjetske zveze, ki je bil sklican po 13. letih. Kongresa se udeležuje okrog 2.000 delegatov iz vseh krajev Sovjetske zveze.

Kongres bo zasedal teden dni in bo obravnaval stavljen predloge, kako izvesti petletni gospodarski načrt, na drugi strani pa, kako organizirati stranko na novih temeljih.

Moskovska vlada je pripravila vse potrebno, da bodo delegatje živeli za časa svojega bivanja v Moskvi kar največje udobje, tako glede stanovanja, zabav, kakor tudi glede komunikacijskih sredstev.

Sovjetska komunistična stranka je objavila, da se bliža število njenega članstva šestemu milijonu.

Ministrski predsednik Stalin bo nastopil pred kongresom proti koncu zasedanja s posebno poslanico. Otvoritveni govor je imel tajnik izvršilnega odbora stranke Georgij Malenkov, ki je istočasno član Politbiroja.

Glede strankine reorganizacije je na dnevnem redu predlog da se ukine formalno politbiro in posebni urad, ki skrbi za organizacijo stranke, ki pa je bil, kakor politbiro formalno posebno telo izven stranke. Vsi ti posli, ki sta jih opravljala imenovana

urada Politbiro in drugi za organizacijo, naj bi prešli v okrilje stranke kot take in sicer na predsedstvo stranke. S tem ni rečeno, da bi posli kot taki prenehali, marveč le, da bi bila stranka tista oblika in streha, pod katero bi bilo vse, kar rabi komunistično zasebno in javno življenje.

Izvedba petletnega plana je najvažnejša državna naloga Sovjetske zveze. Rusi imajo v načrtu, da za časa teh pet let, torej med 1950 in 1955 pomnožijo sovjetsko produkcijo za 70% in to v železu, jeklu, premogu, petroleju, elektriki, ladjedelništvu, kemiji lesni industriji in gradbenem materialu.

Povdarja se tudi moment da je Sovjetska zveza istočasno z zasedanjem svoje komunistične stranke zahtevala odpoklic ameriškega poslanika v Moskvi.

Amerika hoče vojno, pravi Rusija

Georgij Malenkov je v svojem otvoritvenem govoru označil Ameriko kot tako, ki hoče porušiti mir in ki pripravlja novo vojno. Na drugi strani je po zadržliu Malenkova Rusija tista, ki je glavni zagovornik miru.

Tudi bivši sovjetski zunanji minister Molotov je napadel Ameriko kot tako, ki hoče vojno s Sovjetsko zvezo.

OBA KANDIDATA STA ZDRAVA

Republikanec Eisenhower bo star 14. oktobra 62, demokrat Stevenson prihodnjega februarja 53 let.

Zdravstveno stanje obeh je normalno. Eisenhower je visok pet čevljev in 10 inčev, tehta 176 funtov. Stevenson je visok pet čevljev in deset inčev in tehta 185 funtov.

Eisenhower ima rad škotski whisky, dva kozarca pred jedjo, po jedi redkokdaj. Eisenhower ne kadi.

Stevenson povzije včasih kozarec vina, to pa samo zvečer, kadi in pokadi 20 cigaret na dan. Oba delata približno deset ur na dan, oba sta športnika, Stevenson je velik ljubitelj tenisa in pešhoje na večer. Ka-ke bistvene telesne napake nima nobeden od njih.

Dobila prvi dobitke



Mrs. Pauline Turpack

Na veliki proslavi na prostem, katera se je vršila 22. septembra v naselbini okrog E. 152 St., so ondodni trgovci dali številne krasne dobitke, do katerih so imeli priliko biti deležni prebivalci, ki trgujejo pri lokalnih trgovcih. Prvi dobitke je bil krasen "deep freeze" in živ pusek, kar je bila deležna Mrs. Pauline Turpack, ki živi s svojo družino pri materi Mrs. Ana Znidaršič na 15930 Whitcomb Rd.

Odbor za gostovanje pevcev iz domovine

Na sestanku posameznikov in društvenikov, ki se je vršil 26. septembra v svrhu sestave odbora, ki bo angažiral za godovanje pevcev iz stare domovine, je bil izvoljen sledeči odbor: Predsednica Mrs. Josephine Turkman, podpredsedniki: Leonard Poljšak, Joseph Malečkar in Camillus Zarnik; poslovodja (manager) Mrs. Josephine Zakrajšek; tajnica Mrs. Josephine Tratnik; blagajnik John Pollock; zapisnikar Joseph Okorn; nadzorni odbor: Carl Samanich, Louis Belle in Mrs. Ivanka Shiffrer; odborniki: Joseph F. Durn, Anton Schubel, Andrew Turkman, Mrs. Minka Kramer, Martin Plut, Frank Česen, Josip Šircel, Anton Jankovich, Louis Smrdel, Anton Novak, Mike Ludvik, John Sorc, John Lokar st., Mary Ivanusch in Charles Vrtovšnik.

Šola odprta na ogled

Vodstvo Empire Junior High šole sporoča, da bo šola, ki se nahaja na 9113 Parmalee Ave., odprta javnosti na ogled v sredo, 8. oktobra od 8. do 9. ure zvečer. Ob tej priliki se bodo starši učencev lahko seznanili z učiteljskim in šolskim redom ter si obenem tudi ogledali posamezne oddelke šole. Javnost je vabljen, da se posluži te prilike.

Napetost med Ameriko in Rusijo; poslanik Kennan mora iz Moskve!

AMERIŠKO POSLANIŠTVO V MOSKVI OSTANE NEZASEDENO

WASHINGTON, 5. oktobra—Ker je sovjetska vlada označila ameriškega poslanika v Moskvi Kennana za nezaželjeno osebo, ki se mora odpoklicati, državnemu tajništvu ni preostajalo drugega, kakor da svojega poslanca Kennana, ki je velik strokovnjak v ruskih zadevah, odpokliče, mesto poslanika v Moskvi pa pusti nezasedeno za nedoločen čas.

Poslanik predstavlja eno državo v drugi državi. Če je žaljen poslanik, je žaljena njegova država. Poslanik je zato osebnost posebnega pomena. Diplomatska praksa vseh držav je ta, da se druga država, v katero naj vstopi poslanik domače države kot njen zastopnik, popreje povpraša ali ima zoper to osebo kaj proti, ali je všečna, ali ne všečna osebnost. Poslanik živi posebnih predpravice, katere imenujemo z latinskimi izrazom—imuniteta, to je da skupaj s svojim osebjem ni podvržen sodstvu druge države, v kateri biva in da ga oblasti države, v kateri biva, ne morejo prijeti.

Kaj je vzrok odpoklica?

Sovjetska zveza trdi, da se je poslanik Kennan o njej izrazil nepovoljno, sovražno in obrekljivo, ker je primerjal življenje v sovjetski zvezi z življenjem v bivši nacistični Nemčiji. Pravi razlog pa bo ta, da je poslanik Kennan predobro poznal življenje, teorijo in prakso komunizma v vseh komunističnih državah, posebno pa še v Sovjetski zvezi. Tak poslanik v Sovjetski zvezi je s stališča komunizma nezaželjen, ker mora ostati notranje življenje komunistov njihova tajnost.

Posledice odpoklica

Poslanik George Kennan se nahaja trenutno v Ženevi v Švici in se ne povrne nazaj v Moskvo. V Moskvi je bil od 6. maja 1952. V Moskvi mu živi žena z dvema otrokoma. Zena spravlja v red prtljago in bo iz Moskve odletala z letalom že ta torek 7. oktobra. Poslanik Kennan se sestane s svojo ženo v Berlinu, odkoder bo po posvetovanjih z zavezniki škiimi oblastmi v Nemčiji nastopil svojo pot domov v Ameriko. V Ameriki bo prva njegova pot.

K VOJNI ŠE DRUŽINSKA ŽALOIGRA

TOKIO, 5. oktobra—Ameriški polkovnik Aubrey D. Smith, star 45 let je umrl na ranah, ki jih je, kakor vse kaže, prizadel mu med spanjem njegova žena Dorothy Smith. Mrs. Smith je hčerka ameriškega generala Walterja Kruegerja, ki je v zadnji svetovni vojni poveljeval šteti ameriški armadi na Pacifiku.

Pokojni polkovnik Aubrey D. Smith je bil izredno vojaško talentiran človek. Razmeroma mlad je dobil odgovorna mesta v ameriški armadi na Daljnem vzhodu.

Pokojni Smith zapuščala hčerko Sharon Kay, staro 14 let in sina Aubrey, starega 16 let.

Povprašana služkinja, ki je služila v družini Smith o vzrokih žaloigre in kako se je ista izvršila, je izpovedala, da ne ve ničesar, ker je takrat spala.

Ameriške vojaške oblasti so dale la splošne informacije, da se je Mrs. Dorothy Smith izro-

vala od Moskve, da tudi ona odpokliče svojega odposlanika—zastopnika Zarubina iz Washingtona.

Posledice tega odpoklica niso jasne. Predvsem gre za to, kaj hoče Sovjetska zveza s tem korakom. Obstoja možnost, da gre res samo za osebnost kot tako, torej za osebnost Kennana, ki ni več zaželen v Moskvi. Amerika naj pošlje drugega poslanika. Če naj se ameriško državno tajništvo tej zahtevi enostavno vda, potem bo imenovan drugi poslanik. Če ne, potem bo ameriško poslanništvo v Moskvi zasedeno po navadnih uradnikih, formalne posle poslanika pa bo opravljal uradnik, ki se z diplomatskim izrazom imenuje odpravnik poslov, ki pa seveda nima moči in odgovornost pravega poslanika.

Ali pa gre Sovjetska zveza dalje, da namreč noče imeti nobenih diplomatskih odnošajev z Ameriko. V tem slučaju mora tudi osebo ameriškega zastopstva v Moskvi zapustiti Moskvo in med Ameriko in Moskvo nastane praznina. Država z državo noče imeti nobenih stikov, ni pa nujno, da bi nastopile kake sovražnosti, marveč nastopi nek položaj, ki bi ga lahko imenovali in označil s tem, "da ni ne krop, ne voda."

Da se Amerika ne bo vdala Moskvi in imenovala takoj novega poslanika, se razvidi iz izjav državnega tajnika Achesona, ki je po predhodnem sporazumu s predsednikom Trumanom, ki je na agitacijskem potovanju po Ameriki, izjavil, da novi poslanik v Moskvi ne bo imenovan. Sovjetsko zvezo predstavlja v Washingtonu sovjetski poslanik Georgij Zarubin, ki je prišel v Washington šele pred kratkim. Če bo veljala politika, "zob za zob," potem bo Amerika zahte-

čila oddelku za opazovanje glede njenega duševnega stanja; ameriške vojaške oblasti pa so začele z redno preiskavo. Če bo ženi Dorothy dokazan umor njene moža, bo sojena po vojaških zakonih. Sicer pa se ne morejo podati točni podatki, ker je položaj še nejasen; dalje je treba imeti v vidiku, da ni otežkočati strogo preiskavo.

Pokojni Smith je bil veteran in je prišel na Daljni vzhod avgusta 1950, na Koreji pa je služil do januarja 1951, ko je bil prestavljen nazaj v Tokio na Japonskem. Smithova sta se poročila leta 1934. Vojaški krogi so nad njegovo tragično smrtjo zelo poparjeni, ker gre za voja-ka redkih vojaških kvalitete.

Bil je vojak po karijeri in po šolah ter je končal vojno akademijo leta 1947. Ranam, zadobljenim v postelji, je podlegel šest ur kasneje, ko je bil prenešen v ameriško vojaško bolnico v Tokio.

Mi smo vojaki korenjaki

Vojak prostak Marvin Carter, ki stanuje 10310 Osten Ave., N.E., je šel k vojakom ko mu je bilo 15 let. Prijavil se je za Korejo. Njegov oče je vedel samo za pobeg svojega pastorka od doma. Marvin Carter je pred dvema leti zapustil šolo in izginil iz Clevelanda. Očim je šele kasneje mogel zvedeti, da se mu pastorek Marvin nahaja na Koreji. Obrambeno tajništvo je v zadnjem seznamu ranjenih, mrtvih in pogrešanih na Koreji objavilo tudi ime Marvina kot ranjenega v akcijah na Koreji. Očimu je bilo tako mogoče, da je izposloval odsojitev Marvina iz vojaške službe.

Marvin se je prijavil k vojakom, ko mu je bilo komaj 15 let, na Koreji pa je bil ranjen 20. septembra. "Koreja pač ni primeren prostor za take mladiče," je poučeval vojaške komandante očim Carter.

Nova industrijska revolucija

DETROIT, 5. oktobra—Gigantska industrija avtomobilov bi bila v sedanjem razvoju sposobna, da producira mesečno en milijon motornih vozil, če bi ne bilo treba delati za narodno obrambo. Kljub naročilom za obrambo pa se producira na teden 135.000 motornih vozil.

Avtomobilska industrija se zaveda, da se bliža veliki medsebojni konkurenci. Zato popravlja svoje modele, ki jih bo vrgla prihodnje leto na trg. Leta 1952, tako se napoveduje, posredujevalci z avtomobili ne bodo smeli več čakati, da pridejo k njim naročniki, marveč bodo morali naročnike iskati. Šli pa bodo avtomobili, ki bodo konkurenčno sposobni. Za mesec oktober se napoveduje pol milijona osebnih in 135.000 tovornih avtomobilov. Značilno je nadalje, da je podjetje Cadillac začelo zaposlevati ženske, ki naj opravljajo možko delo lažjega značaja; dalje pa, da je skoraj povsod vpeljana nadurno delo, ker delavcev primanjkuje.

STAVKA V GRADBENI STROKI

V gradbeni stroki je danes nastopila stavka, na kateri je 28.000 gradbenih delavcev. Stavka ni meždnega značaja, marveč gre za spor med unijsko organiziranimi delavci, kaj sme delati eden, kaj drugi, torej gre za neke vrste pravni spor.

Če bo stavka dolgotrajna, potem je v nevarnosti lepo število nedograjenih hiš, ki se bodo znašle v takem stanju—v zimi.

25. žrtev polija

Včeraj je v Mestni bolnišnici v Clevelandu umrla štiriletna Jill Kus. Ta bolnico beleži do sedaj 25 smrtnih slučajev radi polija.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
HENDERSON 1-5311 — HENDERSON 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 7.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

POLOŽAJ JE JASNEJŠI

Priznati moramo, da je bilo mnogo strani ameriškega družabnega življenja neugodnih za demokrata Steven-sona, ko se je pojavil kot predsedniški kandidat. Človek je pač človek z vsemi dobrimi in slabimi lastnostmi. Sprememba nas mika—to je prastari pregovor, neomejen na narode in ne na države, pa tudi ne na čase. Republikan-ci so s psihološke strani iznašli vsaj za začetek učinkovit šlager, da je treba v Ameriki spremembe, namreč na pred- sedniškem mestu, pa tudi v ostalih javnih upravah. Celo taki, ki so sicer kadar trezno premislili položaj, popol- noma na strani demokratskega programa, so se v prvem momentu vdali površnemu vtisu, da je sprememba res potrebna, že zaradi tega, da se bo videlo, kaj bo novega.

Slaba stran za Stevenzona je bila tudi ta, da v Ame- riki ni bil toliko poznan, kakor na primer je bil to slučaj pri generalu Eisenhowerju. Governer kake ameriške se- stavne države, katerih je 48 po številu, je "kralj v svojem kraljestvu," to je v svoji guberniji. Podčrtali smo ponovno obseg ozemlja Amerike, mišljene so Združene države se- verne Amerike, katerih ozemlje je tako veliko, da se več- krat imenuje kot samostojen kontinent, kakor na primer Evropa. Dočim je bilo ime Eisenhowerja splošno poznano že v zadnji svetovni vojni, je bil Stevenson skrit v državi Illinois in ga je bilo treba za Amerikance šele odkriti. Ne trdimo, da bi bil Eisenhower popularen tam in v tistih glavah, kjer vlada razum. Eisenhower pa je bil nesporno znan. V vojnem času je vsakdo v skrbah kakšen je uspeh vojnih operacij in končno na katero stran bo padla zmaga. Vojaske simbol teh skrbi in pričakovanj je bil za ameriško dušo general Eisenhower kot vrhovni zavezniški koman- dant na afriško-evropskem bojišču. Nadaljnje dejstvo, da so zavezniški zmagali, je pridalo glorijski okrog glave Eisen- howerja nekaj svojega.

Ameriška propaganda je nadalje svojevrstna. Danes jo vodi radio in televizija, dasi ne zanikamo pomena ose- nega stika kandidata in volilstva. Toda ta propaganda po- tom radija in televizije, kadar gre za vsakdanje šlagerje, ki naj bi vlekli, je nevarna s tega vidika, da gre na duha in na srce Amerikanca, na splošno v politiki povprečnega človeka, kateremu daje "business" glavni pečat. Končno ne moremo pričakovati, da bi bili vsi politiki, ki bi bili v državnih vprašanjih njene notranje in zunanje politike doma; ki bi zato tudi imeli posebni interes in bi znali lo- čiti zrno od plev. Ob nastopu Stevenzona je bilo takoj jasno, da mu gre za zrno; ob nastopu Eisenhowerja pa obratno, da gre njemu za pleve, ki so lažje od zrna, se pa lažje tudi širijo, in jih raznaša veter na vse strani.

Vkljub vsem negativnim stranem pa so objektivna znamenja, da je ameriški politični položaj iz dneva v dan jasnejši. Slepomišenje Eisenhowerja niso odkrili samo de- mokrati, marveč republikanci sami. Da se je Eisenhower razkrinkal, tudi niso pripomogle samo delavske unije, mar- več v enaki meri Taft. Taft je razodel, da gre v osebi re- publikanca Eisenhowerja za njegovo drugo izdajo, vsaj na polju ameriške notranje politike. V tako zasovraženem Taft-Hartleyevem zakonu, so si Amerikanci vseh kovov pač edini. Taft naglašava v posebnih izjavah, da sta si z Ei- senhowerjem edina glede ameriške notranje politike. Če pa gre za kake nesporazume med obema kadar gre za ame- riško zunanjo politiko, potem bo v tej, kakor notranji po- litiki, zopet prevladal Taft. Dočim ima Taft kolikor toliko začrtano linijo, je Eisenhowerjava pojava, ki se z dneva v dan lovi, ki spreminja svoje mišljenje v velikih in važnih zu- nanje političnih vprašanjih s tako lahkoto, kakor da ame- riški interes ni tangiran, ker gre pač le za vtis na poslu- šalstvo—volilstvo, za katero ravno gre. V praktični politiki pa bi v slučaju izvolitve Eisenhowerja itak dirigirala vse vladne posle republikanska stara garda in bi bil dejanski predsednik Amerike senator Robert Taft, četudi bi imel, kakor bi pač to kazalo, na glavi enkrat Eisenhowerjev civilni klobuk, drugič njegovo vojaško kapo. To igro je sprevidelo ameriško organizirano delavstvo, so sprevidelo ameriške cerkve in se izrekle za Stevenzona. Toda ali je s tem že bitka dobljena?

L. Č.

UREDNIKOVA POŠTA

**Večerja krožka št. 1
Prog. Slovenk**

CLEVELAND, Ohio—Krožek št. 1 Progresivnih Slovenk pri- redi kokošjo večerjo v nedeljo, 19. oktobra v Slovenskem delav- skem domu na Waterloo Rd. Listki so že v predprodaji in stanejo samo \$1.50. Torej, ako hočete biti sigurni, da dobite večerjo, pokličite našo tajnico in si rezervirajte vstopnice. Vstop- nice se dobi pri članicah tudi. Servisirati se prične točno ob 6. uri zvečer, za ples bo pa igral Richie Vadalov orkester.

Prav prijetno smo se imeli na izletu krožka št. 1 Progre- sivnih Slovenk dne 21. septem- bra na Vidrihovi farmi. Dan ni bil posebno gorak, ampak v ve- seli družbi človek ne občuti, če pihlja malo mrzle sappe. Po- setila nas je na izletu tudi naša urednica Mary Ivanusch. Upam, da se tudi prihodnje leto zopet snidemo na sličnem izletu.

Druga aktivnost v tem letu je pa naš bazar, katerega priredi krožek št. 1 v soboto, 29. novem- bra. Članice šivajo raznovrstne predmete za ta bazar. Letos pra- vijo, da bo vse v večjem obse- gu kot pa smo imele na lanskem bazaru. Torej boste imeli lepo priliko, da si pravočasno nabav- je krasna božična darila.

Kaj pa naša kampanja "ma- ter in hčera"? Naša predsednica Ančka Zaič je vpisala v krožek že večje število novih članic. Prav lepo bi bilo od nas, da bi jo še me ostale posnemale. Kaj pravite, članice? Pojdimo na delo, da bo naš krožek odnesel nagrado.

Se vidimo na večerji v nede- ljo, 19. oktobra v Slovenskem delavskem domu!

Theresa Gorjanc, zapisničarica.

Jesen je tu

CLEVELAND, Ohio—Prišel je zopet čas, ko smo morali po- makniti naše ure zopet nazaj za eno uro. To je znamenje, da so jesenski dnevi tu in da se nam bliža zima. Seveda, to ne ugaja nikomur, pa kaj hočemo, nara- va je bila in bo ostala taka, še ko nas več ne bo.

V zimskem času pa skoraj ne moremo drugače kot da obisku- jemo koncerte in zabave, ki se vršijo po naših domovih. Letoš- njo zimsko sezono se nam obeta obilo koncertov in zabav. Tako se je tudi pevski zbor Slovan odločil prirediti svoj zimski kon- cert, ki se vrši v nedeljo, 7. de- cembra v Ameriško-jugoslov- skem centru na Recher Ave.

Podrobnosti o tem koncertu bodo še sledile, za sedaj samo to- liko v naznanje, da si že sedaj rezervirate ta dan za poset Slo- vanov. Vstopnice so že v pred- prodaji pri članicah in pevcih. Na- še dobre prijatelje ter ljubitelje lepe slovenske pesmi prosimo, da gredo pevcem na roke in ko ponudijo vstopnice, da jih vzame- te. Ne odrecite vašega sode- lovanja, ker veste, da vsak pe- vec žrtvuje veliko časa in de- narja, predno se zbor pripravi za nastop, ki potem razveseli posetnike. Tudi zbor Slovan tež- ko odreče, če dobi prošnjo ali povabilo za nastop pri različnih društvenih prireditvah. Zato apeliramo na naše prijatelje, da greste nam na roke, nabavite si vstopnice že sedaj in na 7. decembra prav gotovo pridite na naš koncert.

Zbor se je potrudil s pomočjo svojega priljubljenega pevovod- je Toneta Šublja, da je pripra- vil lep vsopred in enkrat pozne- je bomo istega podrobneje opi- sali.

Naš dobri pevec Andy Noč se že dalj časa nahaja v bolnišnici. Pevci so vabljeni, da ga obišče- jo, ter mu želimo, da bi se kmalu povrnil v naš krog.

Frank Rupert.

Nov pamflet objasnjuje postopek registracije in volitev

Narodnostne organizacije, so- delujoče v prizadevanju, da se registrira za letošnje volitve čimveč državljanov, so priče- le deliti pamflet z naslovom "Vot- er's ABC: How to Register and Vote," katerega je priredil Com- mon Council for American Uni- ty za splošno, nestranksko re- gistracijsko volivno kampa- njo, ki jo vrši American Herit- age Foundation.

Pamflet stopnjama razlaga, kako se je treba registrirati ali vpisati za volitve. Navaža tri poglobitve kvalifikacije za volit- ev: (1) ameriško državljan- stvo po rojstvu ali naturaliza- ciji; (2) polnoletnost, najmanj 21 let, razen v državi Georgiji, kjer državljanji smejo voliti z 18-tim letom; (3) predpisana doba bivanja v odgovarjajoči državi (navadno eno leto) ali v okraju (tri do šest mesecev) in v volivnem distriktu (30 do 60 dni).

Naglašano je dejstvo, da mo- ra biti državljan vpisan, ako ho- če voliti. Ker se datumi regi- striranja v različnih državah raz- likujejo, pamflet priporoča vo- livcem, naj se informirajo o stvari v svojih volivnih okra- jih. Podatke dobite pri lokalnem Board of Elections, v City Halli, Town Halli ali v County Courthousu, Lige ženskih volilk (League of Women Voters) ali pa v uradih lokalnih postojank drugih civilnih in političnih or- ganizacij.

Pamflet podaja tudi natančen opis preiskunje ali dokaze pis- mtnosti volivca, ki se prvič re- gistrira. Dalje oriše tipičen pro- stor registracije in objasnji dol- žnosti raznih uradnikov, ki vo- livce vpisujejo.

Navaža in tolmači vprašanja, ki so stavljena državljanu ob registraciji in sicer: naslov, pri- imek, starost, stan, doba biva- nja v državi, mestu in volivnem distriktu, dežela rojstva, in v slučaju naturaliziranega držav- ljanstva in ime sodnije, kjer je bilo podeljeno.

Pamflet tudi objasnjuje vpisno polo, ki jo izročijo volivcem pri registraciji v nekaterih drža- vah. Dalje pove, kako je treba rabiti glasovalni stroj (voting machine) in kako pohabljeni ali drugače invalidni volivci lahko dobe pomoč pri izvršitvi svoje volivne dolžnosti. Pove tudi, kaj je treba storiti v slučaju, če se nahaja volivec na potovanju ali izven svojega volivnega prede- lja v času registracije, kot tudi kako dobiti vnaprej odsotnostno glasovnico (absentee ballot) za

volitve. Za volivce, ki rabijo pa- pirnate glasovnice, pamflet ob- jasni, kako je treba pravilno za- znamovati glas, ki ga volivec odda za posamezne kandidate.

V pamfletu je poudarjeno dejstvo, da naj sleherni volivec glasuje po svojem prepričanju, ker ni na noben način mogoče- ne na glasovalnem stroju niti na glasovnici—beležiti, kako je kdo volil. Naglašajo tudi, da odda- janje glasu v volitvah ne vzame mnogo časa, ali v kljub temu je treba pomniti, da je to temeljni privilegij ameriških državljan- nov. Zaključuje z besedami:

"Glasovanje v volitvah je enostavna, a važna stvar. To je pravica, od katere zavisi naša svoboda. Može so se borili in umirali za to pravico. Vas ne stane nič drugega kot nekaj ča- sa in malo truda."

Pamflet dobite pri raznih podpornih in drugih organizaci- ciah in društvih ter skupinah, ki sodelujejo v registracijsko volivni kampanji. Kdor pa ga ne more dobiti na ta način, naj pi- še na: Common Council for American Unity, 20 W. 40 St., New York 18, N. Y. Priložite tri- centno znamko za poštno stroš- ke.

(Common Council)

VELIK DOTOK TURISTOV NA TOLMINSKEM

Začetek letošnje turistične sezone letoviščem v zgornji so- ški dolini in na Tolminkem obeta najboljšo žetve. V mese- cu avgustu pa so letovišča Bo- vec, Soča, Trenta, Tolmin in Most na Soči sprejela večkrat 3,000 turistov, od katerih je okrog 100 preživelo svoj letni počitek v teh krajih. Posebno so bili zadovoljni turisti s postrež- bo v Bovu in Soči, kjer so se uslužbenci hotelskih objektov trudili, da bi zadovoljili želje go- stov. V prvi polovici meseca av- gusta je Bovec obiskalo največ turistov v letošnjem letu, kjer se radi ustavljajo na potovanju čez Vršič v Gorico. Zadnje dni, ko je nastopilo hladno vreme, pa so tudi letovišča v zgornji soški dolini pričeli zapuščati turisti.

NI TAJNIH POGAJANJ Z RUSIJO

PARIZ, 5. oktobra—Franco- ski zunanji minister Robert Schumann je uradno zanikal ve- sti, da bi se Francija tajno po- gajala z Rusijo glede Nemčije.

**Don't gamble with fire—
the odds are against you!**

DOBRODELNA AGENCIJA SKRBI ZA OTROKE



Razne dobrodelne agencije, ki prejemajo vsaj delno podporo za vzdržavo od Community fonda, skrbijo v prvi vrsti v Clevelandu za osirotele otroke, otroke dru- žin, ki so bile vsled razporoke staršev ali drugih vzrokov raz- kopane in nezakonske otroke, ki nimajo doma. Izmed 101 lokal- nih agencij v tem področju, je 23 takih, ki skrbijo izključno za otroke. Z naraščajočimi stroški

in večjim številom otrok pod pe- tim letom starosti, so tudi potre- be teh agencij veliko večje kot kdaj prej.

Letošnja kampanja za prasto- voljne prispevke za Community fond se prične 20. oktobra in zaključuje 30. oktobra. Cilj je zbra- ti \$6,850,000. Odbor prosi, da bi sleherni storil svojo človečansko dolžnost in prispeval po svoji najboljši moči.

PRED PETINDVAJSETIMI LETI

OD 2. DO 8. OKTOBRA 1927

Sodnik Leland W. Carr v De- troitu je obsodil Fred Palma v dosmrtno ječo. Spoznan je bil krivim posedanja enega pinta žganja.

Obsodba temelji na temelju novega kriminalnega zakona v Michiganu. Suhači jo navdušeno pozdravljajo, a liberalni elemen- ti jo pa žigosajo kot brezprimer- no krutost.

Nemčija je proslavila 80-le- tico maršala Hindenburga. Ljudstvo je priredilo predsedni- ku republike velike ovacije. Proslava je ena največjih, kar jih je videl Berlin izza leta 1871, ko se je nemška armada vrnila zmagoslavna iz francoske-pru- ske vojne.

Volilna revolta v Mehiki. Re- volto vodita general Gomez in general Serrano vsled kandida- ture bivšega predsednika Obre- gona.

V glavnem mestu so revolti- rali trije polki in proglašen je bil preki sod.

Vlada je nastopila proti rebel- lom in usmrčen je bil general Serrano, proti-kandidat Obre- gonov.

Igralci dramskega zbora "Li- lja" so uprizorili na odru Slo- venskega doma na Holmes Ave.

petdejsko dramo "Požigal- va hči."

Igrali so: Ciril Blaško, Henry Kravos, Savina Glaslič, Ivan Kaušek, A. Gursič, Sophie Ko- želj, Dorothy Baraga, Sophie Baraga, Krist Lokar, Louis Ka- lin, Addie Koželj, Dominik E- kar, H. Batič, John Laurin, Stefan Cernigoj in Frances Ba- raga. Režiser???

Po oceni (pisal Ivan Trčič) je bila predstava dobro obis- na in zasedeni so bili vsi sto- lji. Tudi igralci so dobro izvršili svoje vloge. Posebno sta se o- likovala Agnes Turšič in Ivan Kaušek.

Vstopnina 50 centov in 75 centov.

Društvo Washington, št. 32 ZSZ prireja veliko vinskih tve- tev v Stanešičevi dvorani na Calcutta Ave.

Vinska trgatve društva Mir št. 142 SNPJ v Slovenskem do- mu na Holmes Ave.

Društvo Comrades, št. 568 SNPJ priredi velik farmerski bal v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave.

Pri družini Tony in Jenni Hrvatin na 1127 Norwood Rd. so vile rojenice pustile za- hčerkico, kateri so dali ime Su- ly Ann.

PRED DESETIMI LETI

OD 4. DO 11. OKTOBRA 1942

Nemci kličejo naše ljudi iz Slo- venije k vojakom. Slovence smatrajo za ljudi nemške krvi, zato dolgujejo Hitlerju pokor- nost in zvestobo.

Nemci so v Kranju v eni tek- stilni tovarni zbrali 200 deklet ter jih odpeljali v Nemčijo kot vojaške dekleta.

Enemu dekletu se je posreči- lo pobegniti ter je povedala, da so jih spravili v vojaške bezi- ce. Zadostiti morajo od 15 do 20 vojakov dnevno. Dajejo jim posebne injekcije, da zgledata bolj vsele in ko katera umrje, izgine brez sledu.

Norveški krogi poročajo, da so Nemci postrelili v bližini Nar- vika na Norveškem 300 jugoslo- vanskih četnikov.

Za Stalingrad se še bije gi- gantski boj. Nemcev je 45,000 in 100 tankov. Boj se vrši že 44. dan, kar spravlja nemško ko- mando in Hitlerja v zadrego.

Japonsko vojaštvo se bori s pomočjo izdajskih zvižaj in ne- dovoljenih ukan. Njih grozovi- tosti presedajo vse.

Pokažejo belo zastavo, potem pa planejo na Amerikance in jih pokoljejo.

Pevci Glasbene Matice so vprizorili opero "Seviljski bri-

vec" pod vodstvom Antona Šub- lja.

Nastopili so sledeči pevci: Louis Belle, Frank Bradac, An- Zarnick, Tončka Simčič, Frank Plut, John Nosan, Wences Frank, Anton Smith in James Perlin.

Na klavirju sta spremljala poleg drugih članov simfoniz- ga orkestra Edward Kužnik in Reginald Resnick.

Po oceni, katero je pisal S. je bila cela stvar sijajno vpi- zorjena. Vršila se je seveda na odru Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

Poročila sta se Miss Agnes Godec, hčerka poznane za ro-odne ustanove vnete družine Mr. in Mrs. Louis Godec, 2073 N. Vine St., in Mr. Steve Tur- bry, E. 175 St.

Nevesta je bila izvoljena leta 1936 za kraljico Mladinskega pevskih zborov in leta 1939 za gospodično Ljubljano.

Vodstvo Slovenskega nardo- nega doma je nabavilo krasno zastavo za oder. Delo je napravil umetnik Shirley Braitwaite po originalni sliki slovenskega umetnika Maksima Gasparija, ki je last dramskega zbora "Ivan Cankar."

V Glenville bolnišnici je spe- čno prestal operacijo Mr. Matt Nemec, 885 E. 236 St.

SPARKMAN IN NJEGOV ZASLUŽEK

WASHINGTON, 5. oktobra —Demokratski podpredsedni- ški kandidat, senator Sparkman je objavil, da je zaslužil v zad- njih desetih letih \$89,000, od tega pa je plačal \$18,000 davka. (Republikanec Eisenhower se je izjavil pripravljenega, da poda tudi za sebe poročilo o zaslužku zadnjih desetih let, da pa še ni imel časa, da bi zbral vse po- datke. Misel, da naj kandidatje, ki se potegujejo za taka visoka mesta kot so ameriški predse- dnik in podpredsednik, javnost objavijo o svojem finančnem stanju, je sprožil demokrat Ste- venzon, ki je za sebe svoje do- hodke že objavil).

BOGAT PLEN—PRI BOGATAŠIH

INDIANAPOLIS, 5. oktobra —Vesela družba 14 parov, ki se je znašla na stanovanju North Side, je bila presenečena na ne- verjetni način. Trije maskirani roparji s pištolami so vdri v stanovanje in prisilili vse navzoče, da so se podali v kletne prosto- ra in da so oddajali od sebe, kar se imeli vrednosti v raznih nakitih, zlatnini in denarju. Po ropu so vromčili odšli, potem ko so izv- lomili celotno žensko preoble- vru še žaljive opazke. S seboj so odnesli plen, ki ga je policija ocenila v vrednosti \$150,000.

OGLASAJTE V ENAKOPRAVNOSTI

DRUŠTVENI KOLEDAR

OKTOBRA

10. oktobra, petek—Ples Wagon kluba v SND.
 11. oktobra, sobota—Veselica društva Soča št. 26 SDZ v Domu zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave.
 12. oktobra, nedelja—Veselica društva Slov. Sokolice št. 442 SNPJ v SND.
 13. oktobra, nedelja—Koncert in opereta zboru Zarja v SND, St. Clair Ave.
 14. oktobra, nedelja—Koncert zboru Zvon v Slov. nar. domu, E. 80 St.
 15. oktobra, sobota—Jesenska veselica društva Brooklyski Slovenci št. 48 SDZ v Domu zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave.
 16. oktobra, sobota—Ples društva Ribnica št. 12 SDZ v SND.
 17. oktobra, nedelja—Prireditelj krožka št. 1 Prog. Slovenk v SDD, Waterloo Rd.
 18. oktobra, nedelja—Jesenski koncert in 15-letnica obstoja zboru Planina v Slov. nar. domu, Stanley Ave., Maple Heights, O.
 19. oktobra, sobota—Ples društva Carniola Tent št. 1288 TM v SND.
 20. oktobra, nedelja—Koncert Blane Donau v SND.
 21. oktobra, nedelja—Program zboru Adria v AJC, Recher Ave.
 22. oktobra, petek—Ples Demokratskega kluba 23. varde v SND.

NOVEMBRA

1. novembra, sobota—Ples društva Concordians št. 185 SNPJ v SND.
 2. novembra, nedelja—Opera "La Traviata" Glasbene Matice v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.
 3. novembra, nedelja—Ples krožka št. 3 Prog. Slovenk v AJC na Recher Ave.
 4. novembra, petek—Ples kluba Piscofors v SND.
 5. novembra, sobota—Veselica društva Slovenec št. 1 SDZ v SND.
 6. novembra, nedelja—Igra dramskega zboru Naša zvezda v AJC na Recher Ave.
 7. novembra, nedelja—Prireditelj društva V boj št. 53 SNPJ v SDD, Waterloo Rd.
 8. novembra, petek—Ples kluba Jack & Jill v SND.
 9. novembra, sobota—Veselica

- društva Lunder-Adamič št. 28 SNPJ v SND.
 15. novembra, sobota—40-letnica društva Kras št. 8 SDZ v Slov. domu na Holmes Ave.
 16. novembra, nedelja—Predstava Kat. lige v SND.
 22. novembra, sobota—Ples Progressivnih Slovenk v SND.
 26. novembra, sredo—Ples Carol-ton kluba v SND.
 28. novembra, petek—Ples Rich-man Memorial Post 661 v SND.
 29. novembra, sobota—Veselica društva Jutranja zvezda št. 137 ABZ v SND.
 30. novembra, nedelja—Koncert Miss Carolyn Budan v SND, St. Clair Ave.

DECEMBRA

6. decembra, sobota—Ples Croatian Pioneers št. 663 HBZ v SND.
 7. decembra, nedelja—Predstava dram. zboru Ivan Cankar v SND.
 7. decembra, nedelja—Jesenski koncert zboru Slovan v Ameriško jugoslovanskem centru na Recher Ave.
 13. decembra, sobota—Domača zabava krožka št. 1 Prog. Slovenk v SDD, Waterloo Rd.
 13. decembra, sobota—Ples Shar-peys kluba v SND.
 19. decembra, petek—Ples Bonnavets kluba v SND.
 20. decembra, sobota—Ples društva Clairwoods št. 40 SDZ v SND.
 27. decembra, sobota—Ples društva Slovan št. 3 SDZ v SND.
 31. decembra, sredo—Silvestrov večer SND in Kluba društven SND v obeh dvoranah.

JANUARJA 1953

3. januarja, sobota—Veselica društva Napredne Slovence št. 137 SNPJ v SND.
 10. januarja, sobota—Veselica društva Clevelandski Slovenci št. 14 SDZ v SND.
 17. januarja, sobota—Veselica društva Glas clev. delavcev št. 9 SDZ v SND.
 18. januarja, nedelja—Koncert Eddy Kenika in Josephine Petrovič v SND.
 24. januarja, sobota—Veselica društva Loška dolina v SND.
 31. januarja, sobota—Veselica krožka št. 2 Prog. Slov. v SND.

FEBRUARJA

7. februarja, sobota—Veselica društva France Prešeren št. 17 SDZ v SND.
 8. februarja, nedelja—40-letnica društva Ribnica št. 12 SDZ v SND.
 14. februarja, sobota—Veselica društva Cleveland št. 126 SNPJ v SND.
 15. februarja, nedelja—Predstava dram. zboru Ivan Cankar v SND.

SREDI NOCI JU JE OROPAL

Nekega dne, konec julija, se je oglašila na postaji Ljudske milice v Slivnici pri Celju Zofija I. in prijavila, da je prejšnjo noč nekdo okoli polnoči potrkal na okno njene hiše in zahteval, naj mu odpro. Navajal je, da je uslužbenec notranje uprave. Ko je temu nočnemu obiskovalcu Zofijina sestra odprla, je neznanec nanjo naperil samokres in zahteval 200.000 dinarjev. Ker sestri tolikšne vsote nista imeli, je začel z naperjenim samokresom groziti. V strahu pred morebitnim zločinom, sta mu Zofija in njena sestra izročili ves denar, to je 1.350 dinarjev.

Po vztrajnem zasledovanju so organi kriminalistične službe prišli na sled staremu znanecu, ki pri notranji upravi ni bil nič dobro zapisan. Ta dobri znanec je Albert Selič, ki je med preiskavo uporno tajil, da on ni izvršil tega dejanja, končno pa je le moral priznati, da je on obiskal Zofijo I. in njeno sestro in od njih zahteval denar.

Ker je bilo z aretacijo Alberta Seliča pojasnenih več vplodnih in drugih tatvin, so ljudje sedaj zopet v miru.

TUJCI NA BLEDU

Na Bled je prispelo 50 Nemcev iz Zahodne Nemčije, ki so potovali s svojimi avtobusi skozi Avstrijo. Na Bledu so ostali nekaj dni, nato pa so odpotovali v Dalmacijo.

To je bila ena prvih skupin, ki jih je bil organiziral jugoslovanski turistični urad "Dalmacija" v Munchenu.

Na Bledu se je nahajala nekaj tednov skupina 20 belgijskih otrok, ki so gosti Glavnega odbora Zveze borcev Jugoslavije. Otroci so stanovali v hotelu "Union." Belgijske otroke je obiskal zastopnik Glavnega odbora Zveze borcev Jugoslavije tovariš Velimir Stojnić in pa zastopnik podobne organizacije v Belgiji, Jean Denis, katerima so bili otroci priredili prigrizek sprejem.

Belgijski otroci so priredili za časa svojega bivanja na Bledu tudi več izletov po Gorenjski.

PREBRISANA VINSKA TRGOVCA

Neki zakupni gostilničar je dal sodarju v Stepanji vasi popraviti štiri sode v skupni litraži 2.076 litrov. To sta ugotovila bivši gostilničar Justin Debeve iz Čufarjeve ulice št. 10 (bivša Čopova) in Franc Bolta iz Hrastja. Nekega dne sta se z voznikom pripeljala po sode, češ da ju je lastnik sodov pooblastil, da sode lahko odpeljeta. Začuden pa je pogledal sodar, ko je po 14 dneh prišel po sode lastnik, še bolj pa se je začudil lastnik sodov sam, ker ni nikogar pooblastil, da sode odpelje.

Medtem sta prebrisana, da bi sode laže prodala, hodila v razna gostinska podjetja v zborci belega in črnega vina in se izdajala za vinska trgovca, ki prodajata prvovrstno vino, pridelek lastne vinske trte. Mimogrede pa sta ponujala tudi ukradene sode. Če nista imela sreče drugod, sta jo pa imela pri Kmetijski zadruzi na Barju, ki je sode odkupila za 25.000 dinarjev. Brez truda pridobljen izkupiček sta si goljufa razdelila.

V nenasnih bojih z muhami

Muhe so imele domovinsko pravico na tem planetu milijone let prej kot se je pojavil človek, ki si ga danes lasti. Tako pravijo znanstveniki. Muhe so nadlegovale že primitivnega človeka, ki je bival v skalnih votlinah ali pod šotori, in ga nadlegujejo zdaj pri vsej njegovi opevani civilizaciji. Muhe se pasejo na najbolj gnusnih odpadkih, na mrhovini, pa tudi na sadju in živilih, vse od mleka in kruha, do sladkorja in mesa, če pridejo do njih. Na taka živila prinašajo nesnago, katero so si nabrale na gnojščih, na mrhovini in raznih odpadkih. Na ta način okužijo živila in razširjajo razne bolezni. V najboljšem slučaju pa so muhe za človeka nadležne in nesnagne.

Zato ni dvoma, da se je že primitivni človek otepal in branil muh, ki so rojile po kosteh in odpadkih, katere je metal iz svoje dupline ali šotora. In v vsej nadaljini dobi svojega bivanja na tem planetu se mora človek otepati in braniti muh.

Moderni človek se obrani muh v stanovanjih z zamreženimi okni in vrati in s snago. Ako muhe okoli stanovanj ne najdejo odpadkov, ki bi jim služili za hrano in ploditev, ne vztrajajo dolgo v takih krajih. Zato je snaga največja uničevalka mušje nadloge.

Razume se, da ljudje že dolgo skušajo zatirati muhe z raznimi strupi. Na primer, kmetje v starem kraju so jim nastavljali z mlekom polite strupene gobe mušnice. Tu in tam so ljudje poskušali muhe uničevati tudi z drugačnimi strupi in z limanicami. To je dalo nekaj lokalnih uspehov, toda nikakih odločilnih zmag nad muhami.

Pred nekaj leti se je zdelo, da je znanost izumila sigurno sredstvo za množično uničevanje muh. To je bila kemična sestavina, imenovana DDT. Hlevi, stanovanja in drugi prostori, kjer so muhe imele svoja zbirališča, so bili temeljito očiščeni te nadloge z opravevanjem z DDT. V nekaterih primerih so bili dotični prostori prosti muh še drugo sezono. Potem pa so prišle nazaj, kot da se ni nič zgodilo, in se niso niti najmanj zmenile za škropljenje ali opravevanje z DDT. Nov zarod muh, ki mu DDT škoduje!

Eksperti, ki se s takimi podvigi ukvarjajo, si to reč razlagajo sledeče: Opravevanje z DDT je podleglo milijone muh, toda med njimi jih je bilo nekaj, katerim strup ni škodoval. Te trdožive in proti strupu odporne muhe so imele enako trdožive potomke ali potomce, ki brez škode prenesejo opravevanje z DDT. In muhe se pri ugodnih pogojih izredno hitro množijo; baje en sam mušji par lahko producira milijon ali več potomcev v eni sezoni.

Poskusili so z drugimi kemičnimi sestavinami, močnejšimi od DDT, in uspehi v prvi sezoni so bili sijajni: muhe so pocepale "kot muhe." Toda v drugi ali tretji sezoni so se pojavili novi roji muh, ki so bili tudi proti tem močnejšim strupom odporni. Značilno pri tem pa je, da v krajih, kjer se nikdar prej ni bil rabljen DDT za uničevanje muh, je ta strup v prvi sezoni uspešen. Čez leto ali dve pa se pojavi ista pesem: pojavijo se muhe, katerim DDT ne škoduje.

Zdi se, da ostaja boj proti muham neodločen: čim močnejša uničevalna sredstva izumijo

znanstveniki, tem bolj junaške in odporne muhe producira mušji rod. Morda bo kdaj v prihodnosti človeška znanost premagala mušjo trdoživost, toda za enkrat še ni nikake garancije za to.

Za sedaj je najbolj uspešno orodje za zatiranje muh snaga v stanovanjih in okoli njih, ki odvzame muham pašo in gnezdišča, in žične mreže na oknih in vratih.

—NOVA DOBA

Angleško Slovenski Slovar

1952 IZDAJE

ki ga je sestavila Ružena Škerljeva, se sedaj dobi v uradu
AUGUST KOLLANDER
 6419 ST. CLAIR AVENUE
 Cleveland 3, Ohio

Stane s poštnino vred
\$5.25

HIŠA NAPRODAJ

HIŠA NAPRODAJ

V Euclidu blizu šol, cerkve in busa. Na 21831 Miller Ave., zidan veneer bungalov, star 4 leta; 3 spalne sobe in prostor za eno. Štamba s hodnika, beneski zastori, fomez na plin s pihalnikom, rekreacijska soba, garaža in pol. Se lahko takoj veselite. Cena \$17,800; dajte ponudbo.
 RE 1-6793

IŠČEJO STANOVANJE

IŠČE SE STANOVANJE

s 3 ali 4 neopremljenimi sobami za očetina in hčeri, stari 18 in 14 let. V okolici St. Clair in Superior Ave. Pokličite po 4.30 uri pop.
 HE 1-2886

V NAJEM

V NAJEM

se odda lepo urejene prostore, pripravne za urad medicinskega zdravnika, profesionalca, ali druge vrste pisarno. Vpraša se v gostilni FLAISMANN.
 6400 St. Clair Ave., EN 1-4657

OPREMLJENO SOBO

se odda v najem 2 osebami. Zgoraj, spredaj.
 Je velika soba 12x16.
 Vpraša se na
 1246 E. 58 St., EN 1-1182

TRGOVSKI PROSTOR

na prometnem kraju se odda v najem. Pripraven za vsakovrstno trgovino. Notri je lepa oprema za grocerijo in mesnico, katero lahko kupite, če hočete. Na željo se dobi tudi stanovanje. Najemmina zelo zmerna.
 4536 Warner Rd., stranska vrata
 DI 1-3832

DELO DOBIJO MOŠKI

"OLIVER"

POTREBUJE

SHEET METAL DELAVCE
EXPERIMENTAL MEHANIKE
ELECTRICIANS
MILLWRIGHTS
TOOLMAKERS
TOOL & DIE MAKERS
TOOL ROOM MACHINE OPERATORJE
TOOL DESIGNERS

Dobra plača od ure. Avtomatično napredovanje do maksimalne plače. Dodatek za življenjske stroške. Plačane počitnice in prazniki. Pripevaajoč zavarovalninski načrt. Uposljalni urad odprt od 8. zj. do 4.30 pop. od ponedeljka do petka.

THE OLIVER CORPORATION
 19300 EUCLID AVE.
 KE 1-0300

Za fine ženske
VOLNENE STERLING SUKNJE
 in KOŽUHE
DIREKTNO IZ TOVARNE
 po najnižjih cenah,
 se oglašite ali pokličite
BENNO B. LEUSTIG
 1034 Addison Rd. EN 1-3428

DELO DOBIJO MOŠKI

PRIDRUŽITE

S E TAPCO SKUPINI

TAPCO

POTREBUJE MOŠKE
 IZURJENE
 IN VAJENCE
 Z A

Forge Shop vajence

Tool Room

Miscellaneous

Machinery

Electric

Arc Welders

Tool Makers

Morajo biti pripravljeni delati KATERKOLI šift. Dobra plača od ure. Idealne delovne razmere. Prosimo, prinesite izkaz državljanstva. Urad odprt dnevno od 8. zj. do 5. pop.; v soboto in nedeljo, od 8. zj. do 4. pop.

THOMPSON PRODUCTS, INC.

23555 Euclid Ave.
 C.T.S. Bus št. 28

AERO-NAVTIČNO DELO

Operatorji za:

INSPECTORS

(Floor & Magnaflex)

MILLING

MACHINES

TURRET

LATHES

GRINDERS

(Internal - External)

Visoka plača od ure z dodatki za "življenjske stroške"
 10% bonusa za drugi in tretji šift
 Mnogo drugih zmernih kompanijskih podpor
 Prosimo, prinesite izkaz državljanstva

DOBRA

TRANSPORTACIJA

direktno potom Maple Heights in Bedford busov iz downtown Clevelanda in dobrimi vezami na križiščih mesta.

Zadovoljni boste delali pri

Jack &

Heintz

17600 Broadway

Zglasite se na uposljalnem uradu od ponedeljka do petka 8. zj. do 5. pop.

ZA VAŠO UGODNOST

V TOREK do 9. zj.

V SOBOTO do 1. pop.

V NEDELJO 10. zj. do 2. pop.

YOU can be the woman of the year

PREPARE FOR NURSING—

the most needed profession for women in a National Emergency

Talk to the Director of Nurses at your local hospital, or apply to a college or hospital School of Nursing.

V vsaki slovenski družini, ki se zanima za napredek in razvoj Slovencev, bi morala dohajati



Enakopravnost

Zanimivo in podučno čtivo

priljubljene povesti



NATIONAL SAFETY COUNCIL

WARWICK DEEPING

USODOVEC

ROMAN

(Nadaljevanje)

"Vrag naj ju vzame, peklenska otročaja! Takole je, če prodajaš zemljišča takim ljudem."

Potolažena, s priprtimi očmi, je ležala Mary v počivalniku ter opazovala Furze in očeta.

3

Pod njeno odejo je ležal šopek trobentice. Prinesel jih je bil skrivaj, zavite v snažno žepno rutico. "Toliko jih imamo. Mislim, da bi vas utegnile razveseliti." Stal je in jih z resnim, plahim izrazom držal v roki, dokler ni segla ponje in jih vzela; zahvalila se je, vendar mu pri tem ni gledala v obraz, ampak na cvetke. Slišala je njegov glas, kako je nadeljeval: "Iz Klinovca so. Tam jih je neznansko dosti, odkar sem posekal nekaj hrastov in pretrebil hosto. Takisto je tudi z drugimi cveticami. Pozneje

pridejo zvončnice, kakor koščki sinjega neba, ki so padli na zemljo. In potem—rdeči naprstnik. Upam, da vam je bolje?"

Šopek trobentice, to je bil domnevni račun polkovnika Sykesa; toplo skrit pred zmagovitim enočnikom, je ležal nekje ob njenih prsih. Mary je leže opazovala ona dva, močnega moža z lopato in ubogega starega Hesketha z njegovo jajčasto glavo, ki je bila videti pretežka za tanki vrat, in dolgi nogami, ki so se opletale in motovile, kakor da ne bi nobena izmed njih vedela, kaj dela druga. Slišala je Furze, kako je govoril z očetom, in v njegovem glasu je bilo nekaj mehkega.

Toplota jo je obhajala, hkratu ji je bilo pa čudno plašno in čuječe pri duši. Vzemirjal jo je. Takisto smotrno se ji je zdel kadikoli drugi časi, pravo pomladno

enakonočje v človeški podobi, del neobitne smotrnosti zemlje. In bedak ni bil, o ne. Pepelovo je bilo polno bedakov, prijetnih in neprijetnih, in bili so časi, ko je jasno videla posledice njihove bedaške slabosti. Vse Pepelovo je stalno na tej podlagi. Način, kako je Furze ukanil polkovnika Tobyja, ji je bil šel do živega. Tako razumno je bilo vse, a vendar tako naravno! Z očetom je bil šel in kratkoma vzel lopato in jel kopati! Takoj je vedela, da bo njegova lopata pretrajala jezik polkovnika Sykesa in ga ugnala. Usodovec! Ne, Furze prav gotovo ni bil tak, da bi si dal vzeti priložnost, ko jo je bil ustvaril in pograbil—ali bolje, vsadil.

Vedela je, da se kmalu vrne k njej in da bo spet stal ob njenem stolu. Bala se je in razburjena je bila. Njegove oči so zle nanjo takisto, kakor da bi bila kos zemlje, ki ga potrebuje in misli dobiti, ne prevzetno, ampak z globokim prepričanjem. Mary se ni niti branila, da bi ga marala, niti se ni vdajala v to. Bil je tu, da ga je gledala in se mu čudila, nečemu novemu in tujemu, odprtim vratom v svojem mračnem življenju.

Delo je bilo končano. Furze je bil spet oblekel suknjič. Še vedno držeč lopato v roki, je z očetom prihajal k njej. V nekakšnem svetlem molku je obstal zraven nje in zrl na njeno postavo, zakaj v ženskem nagibu je bila odrinila odejo s sebe, tako da je bil šopek trobentice na očeh. A s tem ni hotela povedati vsega tišega, kar je on mislil, da hoče.

"Tako vesel sem, da vam je bolje."

Ozrl se je v starega Hesketha. "Zelo prijazno je bilo, gospod stotnik, da ste mi dovolili... Da, zdaj moram pa domov. Na posestvu ni delu nikoli konca."

Privzdignil je klobuk, in Maryji se je zdelo, kakor da bi jo žar, ki je bil v njem, vso ovijal.

"Hrbenico ste mi rešili," je še rekel oče. "Mary, gospod Furze bi moral ostati z nami pričaju."

Glas se ji je vrnil. "Oh—pa drugič—nemara."

VI
1

Za Arnolda Furze je tisto pomlad življenje obnavljalo vso svojo zagonetnost in skrivnost. Pričeno se je s petjem ptic v sivini razsvita, s pesmijo, ki se mu je zdelo, da ni še nikoli slišal podobne; vsa zemlja se je zmagoslavno prebujala ob njenih galsovih. V sadovnjaku in sečeh je vse ščebetalo. A bili so tudi še drugi zvoki, strnjen pevski zbor, ki se je razlegal iz Klinovca, in medlo drhtenje, ki je z Bične loke trepetaje prihajalo čez travnike. Kos v usodovskem sadovnjaku je vsako jutro začel zgodnjo pesem, končal jo je pa drozg, s tem, da je gostolel spetnim cvetkam: "Zbudite se, zbudite se!" Furze si ni nikoli zagrnil oken, zakaj beli dan ga je našel že zunaj postelje, in ob dolgih, svetlih večerih je hodil okoli, dokler ga ni tema zapodila spat. Vzhajajoče solnce je gledalo skozi vrtno okno ter prižigalo rožnate ustnice jablanovih cvetov in izpreminjalo mlado zelen hruskovega lista v zlato. Bleščeče gnote belih oblakov so plavale nad hlapno modrino gozdov. Ob deževnih jutrih mu je pa dež prepeval svojo pesem. Ko je mrmaže oblival veliko, široko streho kravjega hleva, se je njegova mehka, vlažna godba stapljala z brizganjem mleka v golod.

Okoli poli šestih je bil zanj običajni čas vstajanja, a letošnjo pomlad je vstajal ob petih, da bi podaljšal skrivnost svojega delavnika za nekaj minut. Količkanj je ljubil te tihe, tajne ure jutrnjega razvita, ko se je rumena solnčna svetloba kradla izza megla in je povsod še ležala rosa in je bilo vse tako tiho in samotno! S slehernim jutrnjo zarjo ga je iznova prevzel občutek pustolovščine. Pritaknil je užti-

galico k trskam in obesil kotlič, nato pa odšel iz hiše in po poljski stezi tja gor do šestih jelk; Bobo je stopal tik za njim, siv kakor rosna trava. Vzpel se je na grič in za trenutek obstal in zrl nizdol na rdeče in bele, zelene in rjave hišice. Pepelkino mesto! Tam do li so še spali. Ničesar niso imeli, da bi jih zvalilo iz postelj, ne kričavih golžunov ne krav z nabrekli vimeni ne vsega oblastnega, neučakanega življenja zemlje. Le ona—ona bo prej pokonci kakor večina drugih in se bo skrivnostno dvizala s skrivnostno preprostimi opravki in kurlila v peči in pometalu sobe. Oddaljeno zasledovanje njenega dela ga je mamilo, zakaj to delo je dobivalo zanj oseben, čaroben nežen pomen. Mož v njem je iztezal roke po ženi, ki jo je sanjal v njej. V duhu jo je videl na Usodovcu, kako se giblje po hiši, nemara bolj srečna v svoji delavnosti, kakor bi mogla biti tam spodaj.

Ko se je vračal domov, z licem obrnjenim proti jutrnji zarji, je stara hiša kakor znamenje stala pred njim in dvigala svoje dimnike nad mlado zelenje mecesnov. Plamen drv na ognjišču je lizal črni kotlič. Ta zgodnja skodelica čaja in reženj kruha z maslom sta imela za Furze svetotajstven okus. Nato je prišlo pol ure službe. Kurniki so bili izgnani z vrta gospe Damaride; pokosil je bil travo, zbral nekaj kamenitih plošč in napravil pot, in zdaj je pravkar kopal obrobe pod sivim zidom in dve cvetlični gredi, na vsaki strani poti po eno. Nekaj sadik je bil naprosjačil, nekaj jih je bil kupil, nekaj odgojil: kosmatih nageljnov, velikih zvončnic, belih nageljnov in žabic. Razen tega je sejal enoletnice: ostronik, meseček, divji hren, babji pristanec, lan, šeboj, rezedo in kapucinko, češ, gospejin vrt naj po tolikih letih spet zavriska in zadehti. Cvetlice za Pepelko!

Saj je bila vzela njegove trobentice. Njegova široka preprosta natura je utripala po novem ritmu. Nikoli se še ni bil čutil toli močnega in neutrudnega, a vendar

Dva pogrebna zavoda
za
zanesljivo
izkušeno
simpatično
pogrebniško
postrežbo
po
CENAH, KI JIH
VI
DOLOČITE
pokličite

AGRINA & SONS
FUNERAL DIRECTORS
1033 East 9th St.
Hollywood 1-1010 - Klamath 1-5600

TEKOM ČASA,

ko se zobozdravnik

nahaja na St. Clair Ave. in East 62nd St., je okrog 25 drugih zobozdravnikov v tej naselbini prakticalno in se izselilo, dočim se dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotiko z vašim zobozdravnikom, vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti določene dozvoila.

Njegov naslov je

Dr. J. V. ZUPNIK

6131 ST. CLAIR AVENUE
Tel. ENdicott 1-5013

vogal East 62nd Street: vhod samo na East 62nd Street.
Urad je odprto od 9.30 zj. do 8. zv.

Dr. J. V. ZUPNIK

se mu je zdelo, da ima več časa za premišljevanje in čutenje, ko kdaj poprej. Občutek napora ga je bil popolnoma minil. Saj je vozil ročke z mlekom v Melhurst na postajo ali vlačil pšenico, valjal travnike, molzel krave ali okopal bob, zmerom je čutil, da mu življenje lahkotno teče, kakor mladeniču, ki se na dobrem konju odpravlja iskat prihod. Njegova ljubezen do stare kmetije je rasla. Romal je v mrak, kadar so ptice prepevale večernico in so se gozdi odevali v sivkasto sinjino in je legala na dolgo trato rahla megla. Časih se je izprehajal po Klinovcu, med hrasti, ki je njih mlado listje zlato sijalo nad bledeimi obrazki poslednjih trobentice. Divji hijacinti so tam že razgrinjali svoj modrino.

Zakaj je ne bi povabil, naj jih pride pogledat?

Da, želel je, da bi videla vse to in bi mogel razprostrti pred njo vse to v lepoti, ki jo sam vidi: veneče bodičevje, rumeno košeničico na Divjini, mlado praprot, ki je bila podobna pastirskim palicam, zlate, konicaste popke bukic, ki jih je razganjala kar neverjetna zelen, in svoj cvetoči sadovnjak, smaragdne mecesne, Bično lokvo s poslednjimi zlatkami, ki so bile še ostale, in svoje travnike in svojo gladko živino z vijoličastimi očmi. Gotovo bi vse to enako vzbujala kakor on in začutila lepoto, dobroto in

čistost te angleške zemlje. V svoji goreči sanjariji je veroval, da bi.

"Mary Vinerjeva, Mary Vinerjeva."

Drozeg, ki je sedel na starem cedrovcu, mu je pel njeno ime. Videl je njen obraz v mleku, njegove ustnice v jablanovem cvetnem poplju, njene oči v rjavi vodi.

T najrajši se je zdaj obtavljal na vrtu gospe Damaride, pod oknom njene bele sobe, zakaj tu so dobivale njegove moške misli obliko. Naslanjal se je s hrbtno na kameniti zid ter opazoval svetlobo, kako je umirala na nebu, in zvezde, kako so bodle v čedalje gostejšo temo. Tu je bilo trave, da bi hodila po njej, in cvetja za njene roke. Prihodnjo pomlad bo tod vse poino hijacintov in tulipanov. Glasba v barvah—Schubertova pesem.

Potem je nemara stopil noter in začutil v prazni, goli hiši nekakšen hlad. Ne, zdaj še ni bila bivališče zanj, ali, če je bilo njeno srce takšno kakor njegovo, tedaj se je čutil zmožnega, da strga firmament z višave in ji ga razobesi po stenah, kakor preprogo iz sinjine in zlata.

(Dalje prihodnjič)

Oglašajte v - - -
Enakopravnosti

USTANOVLJENO 1908

Zavarovalnino vseh vrst vam točno preskrbi

HAFFNER INSURANCE AGENCY

6106 ST. CLAIR AVENUE

Domači mali oglasnik

GOSTILNA

GOSTILNA

MIHČIČ CAFE

7114 ST. CLAIR AVE.

Tony & Jean Selan, lastnika

Dobro pivo, žganje in prigrizek

ter slastno vino

ENdicott 1-9359

Odprto od 6. zj. do 2.30 zj.

THREE CORNER CAFE

1144 EAST 71st ST.

FRANK BARAGA, lastnik

Izvrstno pivo — vino — žganje

in okusen prigrizek.

Se pripravljamo

GOOD TIME CAFE

Carmen, rojena Zakrajšek in

Ray Kline, lastnika

9413 ST. CLAIR AVENUE

Prijazno se pripravljamo prijateljem in znancem za obisk. Vedno

prijetna družba in najboljša postrežba. Vsak petek serviramo

ribo pečenko.

GORDON PARK CAFE

7901 ST. CLAIR AVE.

Joe Knaus - Joe Repar, lastnika

Kadar zaželite kozarec dobre pive, vina ali žganja, pridite k nam.

Vedno prijazna družba.

Postrežemo z okusnim prigrizkom.

MOLLY'S BAR

7508 ST. CLAIR AVE.

Stanley Urbic in Bill Hraster, last.

Vabimo prijatelje na obisk naše

moderne gostilne, kjer vam postrežemo vedno z najboljšim pivom,

vinom in žganjem ter z okusnim prigrizkom. FINA GODBA ZA

ZABAVO VSAKO SOBOTO.

MARIN'S TAVERN

7900 ST. CLAIR AVE.

Stanley in Mamie Marin, lastnika

NAJBOLJŠE VINA, PIVO IN

ŽGANJE!

Dobra družba.

Se pripravljamo.

ZA DOBRO PIJAČO

IN PRIGRIZEK

obišcite

LOUIS in JEAN STRUKEL

6220 ST. CLAIR AVE.

CVETLIČARNE

SLOVENSKA CVETLIČARNA

Telercie Florists

15302 WATERLOO RD.

IVanhoe 1-0195

USTANOVLJENO 1908

Zavarovalnino vseh vrst vam točno preskrbi

HAFFNER INSURANCE AGENCY

6106 ST. CLAIR AVENUE

Domači mali oglasnik

GOSTILNA

GOSTILNA

MIHČIČ CAFE

7114 ST. CLAIR AVE.

Tony & Jean Selan, lastnika

Dobro pivo, žganje in prigrizek

ter slastno vino

ENdicott 1-9359

Odprto od 6. zj. do 2.30 zj.

THREE CORNER CAFE

1144 EAST 71st ST.

FRANK BARAGA, lastnik

Izvrstno pivo — vino — žganje

in okusen prigrizek.

Se pripravljamo

GOOD TIME CAFE

Carmen, rojena Zakrajšek in

Ray Kline, lastnika

9413 ST. CLAIR AVENUE

Prijazno se pripravljamo prijateljem in znancem za obisk. Vedno

prijetna družba in najboljša postrežba. Vsak petek serviramo

ribo pečenko.

GORDON PARK CAFE

7901 ST. CLAIR AVE.

Joe Knaus - Joe Repar, lastnika

Kadar zaželite kozarec dobre pive, vina ali žganja, pridite k nam.

Vedno prijazna družba.

Postrežemo z okusnim prigrizkom.

MOLLY'S BAR

7508 ST. CLAIR AVE.

Stanley Urbic in Bill Hraster, last.

Vabimo prijatelje na obisk naše

moderne gostilne, kjer vam postrežemo vedno z najboljšim pivom,

vinom in žganjem ter z okusnim prigrizkom. FINA GODBA ZA

ZABAVO VSAKO SOBOTO.

MARIN'S TAVERN

7900 ST. CLAIR AVE.

Stanley in Mamie Marin, lastnika

NAJBOLJŠE VINA, PIVO IN

ŽGANJE!

Dobra družba.

Se pripravljamo.

ZA DOBRO PIJAČO

IN PRIGRIZEK

obišcite

LOUIS in JEAN STRUKEL

6220 ST. CLAIR AVE.

CVETLIČARNE

SLOVENSKA CVETLIČARNA

Telercie Florists

15302 WATERLOO RD.

IVanhoe 1-0195

FRANK KLEMENCIC

Barvar in dekorator

18715 MUSKOGA AVE.

Tel. IV 1-6546

Priporočam se za barvanje in dekoriranje hiš in poslopij, zunaj in znotraj. Jamčeno delo po zmernih cenah.

PISATELJ SANTAYANA

V Rimu je dne 26. septembra 1952 umrl pisatelj, filozof in pesnik George Santayana v svojem 89. letu. Santayana je bil poznan v literarnih krogih širom sveta; po nekod visoko ocenjen, drugod kritiziran. Vsekakor je bil upoštevana osebnost.

Posebno značilno za pisatelja, filozofa in poeta Santayana je dejstvo, da je bil rojen v Španiji, da je prišel v Zedinjene države, ko je bil devet let star, da je dovršil svoje študije na harvardski univerzi, kjer je pozneje postal učeval kot profesor, in da je vsa svoja svetovno znana dela napisal v angleščini. Njegova najbolj poznana novela je "The Last Puritan." Značilno je tudi, da se večina njegovih del nanaša na Ameriko, dasi je bil po rojstvu in državljanstvu španec, ker si ni nikdar pridobil ameriškega državljanstva, in da je od začetka prve svetovne vojne naprej živel v Italiji, večinoma v Rimu.

—NOVA DOBA

CHICAGO, ILL.
FOR BEST
RESULTS IN
ADVERTISING
CALL
DEarborn 2-3179

DOMESTIC FEMALE

EXPERIENCED GENERAL
HOUSEKEEPER—Steady, capable and reliable. Must like children. No cooking required. Own room and bath in Doctor's home. \$35.00 per week.
Phone MANsfield 6-7416

REAL ESTATE
FOR SALE

By owner. \$6,000 or best offer. ROOMINGHOUSE — 12 rooms near Chicago Ave. 12 rooms, 2-2 room apartments, 3 sleeping rooms, 1 large room apartment, all with refrigeration, automatic hot water, clean, well kept. Permanent people. Good long lease. Fully rented; excellent income. \$35.00 per week.
SEeley 3-9533

WANTED TO RENT

YOUNG RESPONSIBLE COUPLE — (Korean Vet) Steadily employed. 1 year old baby son. Need 4-5 room apartment. W. or suburbs. Moderate rental.
Village 8-7753

RESPONSIBLE COUPLE — Wife confined to wheel chair, husband steadily employed. Urgently need 4 room unfurnished apartment. Prefer North or Northwest. Moderate rental. Must be on first floor.
UPTown 8-4233
between 9 a. m. — 2 p. m.

RESPONSIBLE BUSINESS MAN — Wife, employed daughter desperately need 5 room apartment. 1st floor. Northwest preferred. Will decorate.
ALbany 2-3363

RESPONSIBLE CATHOLIC COUPLE — 3 lovely children. Urgently need 4-6 room unfurnished apartment. Any good location, North. Moderate rental. Call John Sudalnik
Bittersweet 8-6788

BUSINESS OPPORTUNITY

Proda se kleparsko delavnico na severni strani. Obratuje 30 let. dva 1951 truka 34 tone vsak. veliko zalogo na rokah. Kupci lahko takoj prevzame. Lastnik kupil letovišče in mora prodati.
GLencee 1235

Proda se podjetje, ki pošilja pošti (Mail order); dobro obratuje, velik dobiček, delo na domu ob prostem času. Samo \$495 za hitro prodajo. Plymouth Products Co., 333 N. Michigan, Chicago, Ill.

BUSINESS OPPORTUNITIES FOR SALE — Hardware stores, taverns, general stores, farms, resorts, furniture stores, farms, restaurants, room, service stations, etc. For information call Clintonville Sales Corp. or write Clintonville Sales Corp., Clintonville, Wis.

Don't gamble with fire — the odds are against you!

You are looking into the mouth of
a 16-inch gun on the U. S. S. New Jersey

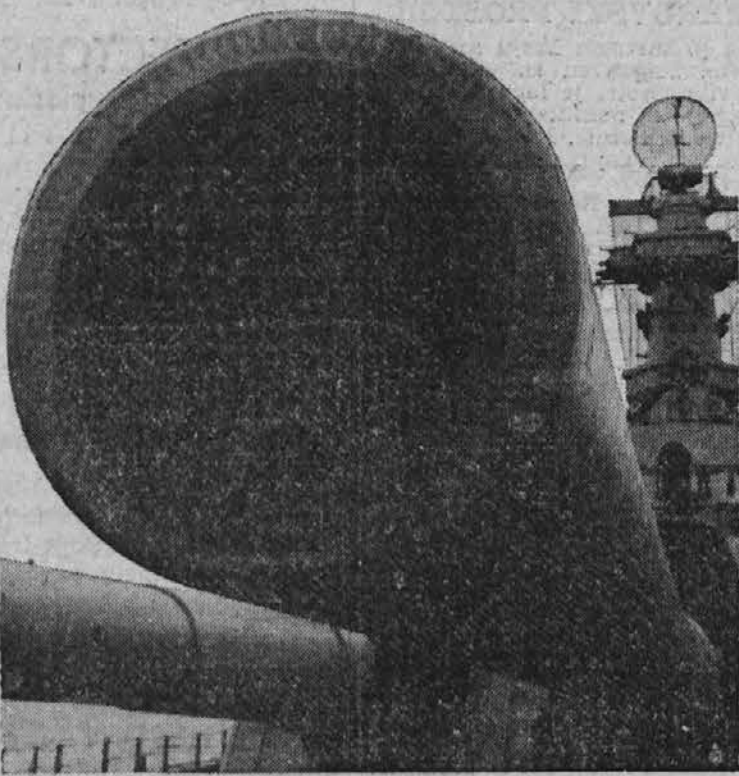


It's typical of the huge rifles with which our great navy bristles. And the size of that bore is a comforting reminder that America's watchdogs have a bite as bad as their bark.

This represents one kind of strength America must maintain in order to keep the restless peace. For surely we all realize that now peace is only for the strong.

But keeping America strong calls for more than armed strength. It means that our economy must be stable, too. And that's where you can help... by buying United States Defense Bonds! For by bonds and other forms of saving you are building up a personal backlog of financial security which means economic strength for our country.

Saving through bond buying is easier than you think! Try it—through the Payroll Savings Plan where you work. With this Plan you can save a regular sum out of every check—before you have a chance to spend it. And, you know, no matter how small your income, you can't afford not to save something for yourself. So join the Plan today. Thousands say it's the one sure way to save!



HERE'S HOW E BONDS NOW EARN MORE MONEY FOR YOU!

Now safe, sure U. S. Series E Defense Bonds pay an even better return than ever before... thanks to 3 brand-new money-earning features just announced by the U. S. Treasury.

1. Now every Series E Bond you buy begins earning interest after only 6 months. It earns 3%, compounded semiannually, when held to maturity. It reaches full maturity value earlier (9 years 8 months) and the interest it pays is now bigger at the start!

2. Every Series E Defense Bond you own can now go on earning interest for 10 more years after it reaches the original maturity date—without your lifting a finger!

3. During the 10-year extension period, every unmatured bond earns at the new, higher interest (average 3% compounded semiannually). Your original \$18.75 can now repay you \$33.67. \$37.50 pays back \$67.34. And so on.